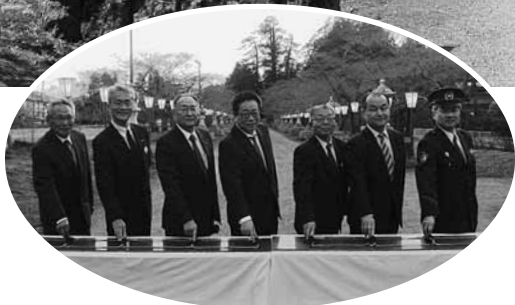




商工会議所は、その地区内における商工業の総合的な改善発達を図り、兼ねて社会一般の福祉の増進に資することを目的とする。



平成26年度 震災復興支援事業

「相馬桜まつり」

～ 17日間開催 ～

平成26年度震災復興支援事業「相馬桜まつり」は4月4日から20日までの17日間、馬陵公園一帯で開催された。桜まつり初日は、恒例の点灯式が行われ関係者約20名が出席した。点灯式では、当所の新妻会頭（相馬市観光協会会長）が「相馬の伝統文化であるこの桜まつりを、多くの方々に楽しんでもらい、これを契機に、さらなる復興を推し進めて行きたい」と挨拶し、来賓祝辞に続いて、新妻会頭、立谷市長、佐藤市議会議長、波多野産業建設常任委員長、武藤警察署長、東北電力株相双営業所小野所長、光洋電設株橋本部長の7名がボンボリのスイッチを入れた。

公園内には桜並木に沿って設けられた193本のボンボリや19基の投光器で照らされた「石灯籠」・「赤橋」・「黒橋」などが暗闇に幻想的に浮かび上がった。

本年は、4月に入ってから陽気に恵まれ、桜の開花が早く、点灯式の1週間後には、見ごろを迎えた。

「相馬観桜会復活を願う市民の宴」開催



去る4月18日、「相馬観桜会復活を願う市民の宴」が相馬フロアで開催され、300名を超える方が参加した。

この催しは、東日本大震災からの復興に向けて意識の共有化を図るため、相馬市5団体（相馬市・相馬市議会・相馬商工会議所・相馬双葉漁業協同組合・相馬農業協同組合）が実行委員会を構成し、開催した。

佐藤弘行相馬双葉漁協組合長の開会に続き、主催者である新妻良一実行委員会会長が、地域の復興と観桜会復活を願い挨拶をした。続いて、立谷秀清相馬市長が相馬市の復興計画の内容も交え挨拶を行い、来賓を代表して福島県議会議員齋藤勝利氏が祝辞を述べた。

主催者並びに来賓一同による鏡開きの後に佐藤満市議会議長が乾杯の発声を行った。来場者は会場中央に設置された豪華な桜の盛花を眺めながら観桜会の復活と復興への想いを新たにしました。

議員職務執行者の変更



(株)コハタ
代表取締役
木幡 安氏
(旧・代表取締役会長
木幡 明雄氏)

新入社員セミナー

去る4月11日、新入社員セミナー(主催…相馬商工会議所、サービス業部会、中小企業相談所、共催…相馬地区経営者協会)が当所第二会議室にて開催され、会員事業所の従業員ら16名が参加した。

当日は、(有)すがわらアナウンスクラブ代表取締役菅原節子氏を講師に迎え、終日に

わたってセミナーが行われた。セミナーではビジネスマナーの基本として、笑顔やあいさつ、名刺交換、電話対応の仕方などを解説と実践を交えてわかりやすく講義を頂き、参加者らは新入社員としての基礎などを学んだ。



そうま夏まつり開催のご案内

本年もそうま夏まつりを開催いたします。詳細は下記のとおりとなっておりますので、奮ってご参加いただきますようご案内いたします。盆踊り大会の詳細は今後決定次第お知らせします。

◆相馬野馬追

【総大将出陣祝いの宴】

●開催日時 平成26年7月25日(金)

相馬野馬追出陣安全祈願祭

(神社本殿/13:30～)

総大将出陣の宴(神社境内/14:00～)

- 内 容
- ①相馬中村藩古武砲術演舞(相馬外天会)
 - ②相馬流山踊り(相馬民謡同好会)
 - ③相馬太鼓演舞(相馬高校太鼓部)

【ギャラリーサービス】

●開催日時 平成26年7月26日(土)

御発輦祭(神社境内/8:00～)

出陣式(神社境内/8:30～)

宇多郷勢出陣(長友グラウンド/9:30～)

- 内 容
- 野馬追騎馬行列実況解説(市街地5箇所)及び行列マップ配布

◆第41回相馬盆踊り大会

●開催日時 平成26年8月13日(水)

●開催場所 相馬市民会館駐車場(予定)

- 内 容
- ①ステージイベント
 - ②第41回相馬盆踊り大会
 - ③花火
 - ④表彰式 ※内容については変更がある場合があります。
 - ⑤うちわ抽選会

●問合せ先 相馬夏祭り運営委員会(相馬商工会議所内 ☎3171)

遊休機械無償マッチング支援プロジェクト贈呈式

去る4月17日、遊休機械無償マッチング支援プロジェクトの贈呈式が、同市尾浜の松川造船船駐留場にて行われた。当プロジェクトは、日本商工会議所が被災地支援として行っており、全国各地の企業から提供可能な機械や設備を無償で譲り受け、被災事業所の要望に合うものを提供する活動で、今回相馬市の企業への譲渡は3回目。相馬市の被災企業9社に機械・設備57点が贈られた。東北地方の取りまとめを行う仙台商工会議所の佐藤盛雄常務理事があいさつし、新妻会頭が謝辞を述べた。佐藤常務理事から中澤副会頭に目録が手渡され、譲渡先の各事業所代表と記念撮影した。当プロジェクトは、被災事業所から大変ありがたい事業として評価も高く、今後も継続して実施しておりますので、要望の機械等がございましたら、同封のチラシにご記入いただき、お申込み下さい。



「相馬逸品」第三版完成!



相馬商工会議所では、東日本大震災からの早期復興をめざすため、相馬復興応援「がんばろう相馬!」事業として平成24年度から「推奨物産品発掘事業」を実施しています。

この事業は、相馬に今あるものを推奨物産品として認定し、販路の拡大に役立てていくというものです。さらに、相馬が「がんばっている」ことを市内外に発信できるように、推奨シールとリーフレット「相馬逸品」の完成に向けて、準備を続けてまいりましたが、この度、リニューアル版が完成しました。

市内の各銀行他、パークゴルフ場、福島空港やコラッセ福島などの観光スポットや県外の施設にも置いていただいております。これからは、県内外にて実施される各種イベントなどでも配布を行い、相馬の物産品の販路拡大に努めてまいります。

会員事業所の皆様へは、今回同封させて頂きましたので、帰省時や友人へのお土産などの折りにご活用いただければ幸いです。

相馬商工会議所青年部
平成26年定時総会開催

去る4月17日、相馬商工会議所青年部平成26年定時総会がお食事処たこ八にて開催された。総会には18名が出席。寺岡裕真会長（寺岡畳店）が挨拶し議事に入った。

議事では、平成25年度事業報告・収支決算並びに平成26年度事業計画（案）・収支予算（案）、規約改正（案）が審議され原案通り承認された。平成26年度の事業計画は、相馬商工会議所各種事業の運営協力や地域活性化に関する事業等を実施することとした。総会終了後の懇親会では、新妻良一当所会頭を来賓として迎え、和やかに懇談した。

相馬珠算連盟総会

去る4月14日、当所サロンの室において相馬珠算連盟平成26年定時総会が開催された。総会には会員5名が出席し、和田山雄康会長（当所専務理事）の挨拶の後、議事に

商工会議所会員・共済制度
普及キャンペーン実施！

相馬商工会議所では、新規会員および共済制度の加入促進キャンペーンを5月1日～6月30日までの2か月間実施いたします。

商工会議所は会員事業所の会費をもって地域に貢献をする大きな役割を持つ総合経済団体であります。更に「事業資金」や「納税に関する手続き」や被災からの再生用補助制度など、様々な問題も気軽に相談のできる機関です。

また、事業主様の保障や従業員の福利厚生の充実を図るための共済事業など利用できるメリットが沢山あります。東日本大震災では被災された加入者の皆様には充分に対応させていただき、経営基盤の安定化に寄与させて頂いたと自負しております。

今後共、皆様のお役に立てますよう、期間中商工会議所職員、アクサ生命営業社員がお伺いいたしますので、お気軽にご相談ください。

●問合せ先 相馬商工会議所 総務課
☎36-3171



道の駅そうま美化活動

去る4月8日、道の駅「そうま」において美化活動が行われた。参加者は各テナン

入った。平成25年度事業報告並びに収支決算、平成26年度事業計画（案）並びに収支予算（案）について協議され、原案どおり承認された。総会終了後の懇親会は、市内の割烹浜作にて行われ、交流を深めた。

トや農産物の生産者など。各自で持参した草刈り機や耕運機などを活用して花壇の手入れや敷地内のゴミ拾いをした。西口の花壇にはガザニアを150本植えた他、数年前に植えたチューリップも芽吹いており、道の駅「そうま」が花で彩られた。なお、ふくしまブレイズステーションキャンペーンの一環で、花いっぱいおもてなし運動を推進しており、5月以降も敷地南側ヘブランターを設置する予定。

取引先の突然の倒産！まさかのときの
資金調達先は準備していますか？

売掛金が回収できなくなった。
資金ショートで連鎖倒産してしまふ...

1 加入し、掛金を積み立てておけば...
回収困難となった売掛金（被
害額）相当の資金を調圧でき
ます。（限度5,000万円まで）

2 「取引先の倒産」と
「商取引の事実」の
確認で迅速に貸付実行。

★掛金は損金（必要経費）に算入できます。

自社のリスク
マネジメントの
ひとつとして
お考えください。

経営セーフティ共済

「経営セーフティ共済」は、中小企業倒産防止共済制度の愛称です。

平成23年10月から改正！

- ①共済金の貸付限度額：
3,200万円 → 8,000万円
- ②掛け金の積立上限額：
320万円 → 800万円
- ③掛金月額の上限額：
8万円 → 20万円
- ④共済金の償還期間：
一律5年→還付額に応じて5～7年
5,000万円未満 5年
5,000万円以上6,500万円未満 6年
5,000万円以上8,000万円以下 7年
- ⑤早期償還手当金の創設

復興物産市「東北いいもんパーク」
出展者を募集します

震災被災地を含む東北各地の名品や地場産品の販売及び観光PRを仙台市中心部の商店街で行うことにより、東北エリア全体の物産販売・交流人口の回復に資するものです。

●内 容 物産品・地場産品の販売、観光PRの実施

●開催日 平成26年4月～平成27年3月の金・土・日

●開催場所 (※原則3日間連続出店)
①東北ろっけんパーク1階
②仙台南びつく内

※①は毎週、②は毎月1回の開催。

●主 催 仙台市

●問合せ先 相馬商工会議所

中小企業相談所 杉岡

☎363171

福島県アンテナショップ
「日本橋ふくしま館」開設

この程、福島県では風評払拭と本県イメージ回復を図り、東京において「ふくしまの魅力・元気・活力」を実感できる情報発信拠点として「日本橋ふくしま館」(MIDETTE ミデット)を開設しました。この「日本橋ふくしま館」では、福島県の物産等をPRできます。なお、取り扱う商品は、当該施設の運営主体である公益財団法人福島県観光物産交流協会が定める要領等に基づき決定されます。そこで、日本橋ふくしま館に出品を希望される方は、協会が設置

新入会員紹介

(平成25年10月～平成26年3月入会)

事業所名	代表者	業 種
蔵王リース(株)	平間 宏樹	建設機械レンタル業
(有)羽山起工	斉藤 恒雄	クレーンリース業
(株)GO A HEAD	穴戸 博	飲食業
東日本高速道路株 東北支社 相馬工事事務所	宮入 徹往	高速道路関連事業
相双基礎	鈴木 孝一	基礎工事業
常磐菱農(株)	高野 一英	農機具修理販売
穴戸工業	穴戸 浩治	土木業

「水産物輸出入門セミナー」
を開催します

水産業部会では、今後の販路開拓先として、海外にも目を向け、今後の対応策を幅広く検討していくこととしており、勉強会を開催することといたしました。今後の一日も早い復旧復興にお役立ていただき、すようお気軽にご参加ください。詳しくは、同封のチラシをご覧ください。

する県産品選定委員会への申請をお願いします。申請に必要な各様式については協会ホームページ (<http://tif.ne.jp/bussan/index.htm>) からダウンロードできます。詳しくは、左記までお問合せください。

●問合せ先 日本橋ふくしま館

MIDETTE

☎03-6262-3977

経営者ご自身の「現役引退後の生活資金」のことをお考えですか？

年金だけでは不十分で、不安がある。
自分でお金増やすには、どんなものがあるのかな？

1 加入し、拠金を毎月積み立てておけば...

将来、「廃業」「現役引退」等が生じたときに共済金を必要に応じて受け取れます。

2 将来、「廃業」「現役引退」等が生じたときに共済金を必要に応じて受け取れます。

現役引退後の安心した生活資金が図れます。

小規模企業共済制度

平成23年1月から、個人事業主の「共同経営者」も加入できます！

共同経営者は個人事業主の経営に携わる人で配偶者・家族や、親戚以外の方も加入可能です。一人あたりにつき2名まで。

※詳しくは相馬商工会議所まで

ISO9001・14001認証取得

そこに住む人の為の、確かな技術。

小野建設株式会社

代表取締役社長 小野 貞人

〒976-0042

福島県相馬市中村字荒井町12番地

TEL 0244-36-2125 FAX 0244-36-5316

INAXが応援する増改築のお店

ライフ相馬

LIFA

人も住まいも、育ちます。INAX

〒976-0042

福島県相馬市中村1丁目5-2

☎0120-37-2872

建築物環境衛生総合管理業
豊かな環境作りのアシスタント

Asahi

株式会社

アサヒビルメンテナンス

本社

〒976-0032 相馬市大曲字大毛内50番地

TEL 0244-36-2305

末永く快適な居住空間を創ります。



総合建設業

アイワビルド株式会社

TEL (0244) 35-3535

宅地建物取引業

アイワ都市開発有限会社

TEL (0244) 35-6777

〒976-0042 相馬市中村字桜ヶ丘84



※DI値（景況判断指数）について

DI値は、売上・採算・業況などの各項目についての、判断の状況を表す。ゼロを基準として、プラスの値で景気の上向き傾向を表す回答の割合が多いことを示し、マイナスの値で景気の下向き傾向を表す回答の割合が多いことを示す。従って、売上高などの実数値の上昇率を示すものではなく、強気・弱気などの景気感の相対的な広がり意味する。

商工会議所L O B O（早期景気観測）

2014年3月調査結果

L O B O調査は、商工会議所のネットワークを活用して、全国404商工会議所、2577業種組合等の協力により、各地域の「肌で感じる足元の景気感」を全国ベースで毎月調査し、その集計結果をリアルタイムで調査実施会議所へ提供することにより、商工会議所としての景気対策等に関する意見活動などの活発化に資することを目的としています。

概 況

業況DIは、駆け込み需要を背景に改善。先行きは不安感が一段と拡大

3月の全産業合計の業況DIは、▲4.4と、前月から+3.3ポイントの改善。家電や日用品などを中心に消費税引き上げ前の駆け込み需要がピークを迎え、製造業・非製造業を問わず、受注・売上の増加による業況改善が進む。他方で、仕入・電力料金などのコスト増や、人材確保難を背景とする人件費の負担増に加え、駆け込み需要の反動減への不安が一段と広がっており、受注・売上の低迷を見込む地域の中小企業からは、経営悪化を懸念する声が多く聞かれる。

先行きについては、先行き見通しDIが▲28.2（今月比▲23.8ポイント）と、大幅な悪化を見込む。一部で夏頃には業績が回復するとの声が聞かれるものの、仕入コストや電力料金、人件費などの負担増が続く中、駆け込み需要の反動減による受注低迷や消費者のマイナスイメージに加え、取引先からコストダウン要請が強まることが見込まれるなど、先行き不安が一段と広がっている。

産業別のコメント

【建設業】

・「公共工事の増加に伴い、受注は好調。他方で、技術職不足が深刻化しており、若年層の人材育成が課題となっている」（建築工事業）

・「住宅関連は耐震化や建て替えなどがほぼ完了したが、新規受注が乏しく、先行きが見通せない」（建築工事業）

【製造業】

・「売上は好調なもの、人件費や資材価格の上昇が続いており、一層の収益圧迫を懸念している」（電気工事業）

・「駆け込み需要がピークを迎えており、売上は大幅に伸びている」（カバン製造業）

・「電力料金の負担が重いため、省エネで生産効率の高い設備へ切り替える予定」（引抜鋼管製造業）

・「原材料価格が高止まりする中、取引先からのコストダウン要請が強まることが見込まれるため、経費削減に注力する」（自動車部品製造業）

【卸売業】

・「公共工事の発注が相次ぎ、取引先の建設会社から引き合いが増加している」（建築材料卸売業）

・「4月以降の受注低迷が見込まれる中、競合他社との価格競争激化に伴う採算悪化が心配」（家具卸売業）

・「足元の売上は伸びているが、4月以降の落ち込み度合が予想できず、先行きが不透明」（繊維品卸売業）

【小売業】

・「消費税引き上げ前の駆け込み需要が本格化。特に、ブランド衣料品や化粧品などが好調」（百貨店）

・「取引先への贈答用など、ビジネス客の利用が伸びている」（和菓子販売店）

【サービス業】

・「荷動きが増えているものの、ドライバーやトラックの不足が深刻」（運送業）

・「歓送迎会シーズンを迎え、客足が伸びているものの、食材の仕入コストや光熱費の負担が重く、収益に結びついていない」（飲食店）

・「企業の宿泊利用が増えているが、4月以降、観光客の消費手控えによる売上減少が見込まれる」（旅館業）

建築・土木・舗装
造園・下水道工事



KUSANO

草野建設株式会社

代表取締役社長 草野 清貴

相馬市程田字形部田26

TEL 36-1666

FAX 36-4063

株式会社 **キクチ**
KADOKAWA 菊地 逸夫
TEL 024-524-1111 FAX 024-524-1112
E-MAIL kichikawa@kikuchi.co.jp

おかげで創業150年

相馬店 TEL 024-524-1111	亘理店 TEL 0223-74-5223
新地店 TEL 024-524-2222	大河原店 TEL 0224-53-2133
鹿島店 TEL 024-524-1111	角田店 TEL 0224-51-0250
東原町店 TEL 024-524-3311	蔵王店 TEL 0224-54-3333
北町店 TEL 024-524-2222	美田園店 TEL 022-727-1336

おいしい米ならかんの

プロパンガス・石油製品
ガス石油器具・各種燃料
消火器販売・自動車タイヤ
池田めん詰合せセット

株式会社 菅野寛商店

代表取締役 菅野 利男

宇多川町 相馬市中村字宇多川町36

☎ 0244-35-5151

高池給油所 相馬市小泉字高池486

☎ 0244-35-5153

5月 行事予定

◆災害特別相談窓口開設中(1日～30日)

日(曜)	行 事	時間	場 所
1(木)	総務委員会	13:30	相馬商工会議所
	福島県青色申告会連合会 役員会	13:30	郡山市・郡山青色会館
7(水)	職員会議	8:30	相馬商工会議所
	正副会頭会議	16:00	相馬商工会議所
8(木)	相馬中核工業団地企業誘致促進協議会 幹事会	13:30	相馬市役所
10(土)	相馬会懇親会	12:00	長野県北佐久郡・相馬邸
13(火)	平成26年度監事会	9:30	相馬商工会議所
	日本政策金融公庫金融相談会	10:30	相馬商工会議所
14(水)	スーパープレミアム商品券 第3回換金日	10:00	相馬商工会議所
	福島県経営者協会連合会 事務局長会議	12:00	郡山市・ビッグバレットふくしま
	福島県商工会議所連合会 第1回事務局長会議	15:00	福島市・コラッセふくしま
15(木)	道の駅「そうま」 美化活動	10:00	道の駅「そうま」
	東北エネルギー懇談会 平成26年度定時総会・記念公演	13:40	宮城県仙台市・ウェスティンホテル仙台
16(金)	福島県珠算連盟 会計監査	10:30	福島商工会議所
	福島県珠算連盟 平成26年度理事会・定期総会	11:00	福島商工会議所
18(日)	(一社)相馬青年会議所 創立45周年記念式典・記念講演	14:30	相馬市民会館
19(月)	相馬中核工業団地企業誘致促進協議会役員会・総会	10:30	相馬フローラ
	福島県商工会議所女性会連合会 第1回正副会長会議・役員会	11:00	福島商工会議所
20(火)	日本政策金融公庫金融相談会	10:30	相馬商工会議所
	水産物輸出入入門セミナー	13:30	相馬商工会議所
	平成26年度第1回相馬市男女共同参画プラン推進会議	13:30	相馬市役所
22(木)	福島県産業復興相談センター相談会	13:00	相馬商工会議所
	第88回全国商工会議所専務理事・事務局長会議(～5/23)	14:00	長崎県長崎市・ホテルニュー長崎他
24(土)	東北六魂祭(～5/25)	10:00	山形県山形市内
25(日)	2014年そろばんグランプリ・福島	10:00	須賀川市・須賀川商工会館
26(月)	第89回相馬市復興会議	16:00	相馬市役所
27(火)	日本政策金融公庫金融相談会	10:30	相馬商工会議所
	福島県青色申告会連合会 総会	16:00	郡山市・郡山青色会館
28(水)	スーパープレミアム商品券 第4回換金日	10:00	相馬商工会議所
	日本電信電話ユーザ協会 平成26年度相馬地区協合理事会・総会	10:00	相馬商工会議所
29(木)	伊達な商談会(～5/30)	10:00	宮城県・仙台商工会議所
	正副会頭会議	12:00	相馬商工会議所
	常議員会	13:30	相馬商工会議所
	第128回通常議員総会	15:00	相馬商工会議所
	議員総会懇親会	17:00	なぎさの奏 夕鶴
30(金)	スーパープレミアム商品券第1回抽選会		相馬商工会議所
	福島県商工会議所連合会 第1回政策委員会	15:00	会津若松市・渋川問屋

(※4月21日現在)

アンケートご協力のお願い

当会議所では、震災発生3年後の会員事業所の皆様の営業状況を把握し、支援策の基礎資料とするため、アンケート調査をお願いしております。

ご協力よろしくお願いいたします。

●問合せ先 中小企業相談所 ☎36-3171

相馬商工会議所の“マル経資金”が さらに利用しやすくなりました

初年度実質金利 **0.45%** でご融資します

マル経資金ご利用時、当所より金利1%利子補給(12ヶ月)を行います。
(平成23年4月1日から平成26年3月31日までの融資実行分が対象)

★融資(貸付)限度額 2,000万円 ※限度額が1,500万→2,000万に拡大されました	★年金利 運転資金 1.45% 設備資金 (H26.4.9現在)
★返済期間 運転資金 7年以内 設備資金 10年以内	★担保・保証人・手数料 不 要

【ご利用できる方】

- ・1年以上事業を行い、商工会議所の経営指導を原則6ヶ月以上受けている方
- ・所得税(法人税)、事業税、住民税を完納している方
 - 商業・サービス業(従業員 5人以下)
 - 建設・製造業 他(従業員 20人以下)

●お問合せ先 中小企業相談所
TEL 36-3171 FAX 36-3184

東京電力(株)原発事故による 損害賠償相談会のご案内

- 開 設 日 5月7・14・21・28日(水)
- 受付時間 午前10時～午後4時
- 会 場 相馬商工会議所 第3会議室
- 問合せ先 ☎0120-926-404



保険に加入することをお考えられていますか？

持病があってもOK! アクサの「OKシリーズ」

長期の死亡保障

OKライフ

※死亡保険金100万円～1億円

一生の医療保障

OKメディカル

※医療費100万円～1億円

●アクサ生命には、様々な保険があります。ご自身のライフスタイルに合わせた保険に加入し、大切な人を守るために、アクサ生命の「OKシリーズ」を検討してみてください。

郡山支社 相双営業所 相馬分室
〒976-0042 福島県相馬市中村字桜ヶ丘71 TEL 0244-35-6945

保険に加入することをお考え、アクサ生命

アクサ生命